



**KLIMA COMPACT CHILLERS**

**KALTWASSERSÄTZE**

**KLIMA TWIN COMPRESSOR SERIES KTC**



**43,000 - 84,000 BTU**

**Today's customer expectations demand,**

Gas free cabins, quiet Air Handlers and individual zone control. To satisfy these expectations maximum "Green CoolingPower" is provided within the smallest possible space.

**Features**

HFL Twin Compressor Compact Chillers feature two compressors in one unit. The Condenser and Evaporator are single units. The refrigeration circuit utilizes a by-flow thermostatic valve with external capillary tube in order to achieve Superheat. A common oil pipe provides equal oil levels in each compressor. These chillers are extremely compact for their output.

**Application**

For use where ever a limited supply of electricity and no Three Phase supply is available, be it from a shore supply or an on board generator. By splitting the total refrigeration capacity, electrical load is shared by two compressors. This permits these units to run in situations where a larger single compressor type unit would fail. If required, these units may be run using one compressor only i.e. at night, whilst during the day the second compressor may be switched in to release the full cooling power of the unit. Our KTC series has been designed to offer the maximum possible flexibility.

**12 - 24 KW**

*Kundenerwartungen konzentrieren sich heute auf*

Kühlgas freie Kabinen, leiser Lauf der Air Handlers und individuelle Zonen – Klimatisierung in jeder Kabine. Um diese hohen Erwartungen unserer Kunden zu erfüllen, liefern wir maximale „Green Cooling Power“ auf geringstem Raum. HFL Twin Kompressor Compact Chillers vereinen 2 Kompressoren in einer Einheit. Kondensator und Verdampfer sind jeweils eine Einheit. Der Kühlkreislauf wird über ein Bi-Flow thermostatisches Ventil mit äußerem Kapillarrohr gesteuert. Ein Ölausgleichsrohr regelt den Ölstand in beiden Kompressoren. Wir bauen KTC Chiller extrem klein entsprechend der gegebenen Kühlleistung.

Anwendung

Überall, wo die Stromversorgung limitiert ist und Drehstrom nicht zur Verfügung steht; sei es durch limitierten Landstrom oder vom On-Board-Generator. Durch Aufteilung der Kühlkapazität mit 2 kleineren Kompressoren werden auch die Lauf- und Anlaufströme halbiert. Falls erforderlich kann ein Kompressor im Nachtbetrieb ausgeschaltet werden, während im Tagesbetrieb die volle Leistung durch den zweiten Kompressor erreicht wird. Die KTC Serie garantiert maximale Flexibilität beim Einsatz.



KTC 60000 BTU



CONTROL BOX

**Dimensions / Specifications May Be Altered Without Notice**

- \* DUAL COMPRESSOR CHILLER
- \* AVAILABLE IN 50 HZ AND 60 HZ
- \* REFRIGERANT GAS R22 OR R407C
- \* SPACE SAVING COMPACT DESIGN
- \* PLATE TYPE - HEAT EXCHANGER
- \* WORLD WIDE SERVICE NETWORK

- \* TWIN KOMPRESSOR CHILLER
- \* PRODUKT FÜR 50 HZ UND 60 HZ
- \* KÜHLGAS R22 ODER R407C
- \* RAUMSPARENDES KOMPAKT DESIGN
- \* PLATTEN - WÄRMETAUSCHER
- \* KUNDENDIENST WELTWEIT



**INNOVATION IN CHILLER SYSTEM AIRCONDITIONING A WORLD PRODUCT**

## Installation

The central feature of a chiller installation is the chiller itself, also known as a condensing unit. The chiller is supplied pre-charged with refrigeration gas and factory tested. Experienced refrigeration engineers are not an essential requirement for installation on board. The process of installation is similar to the installation of a self-contained compact air conditioner. Attention must be paid to the seawater pumps and the layout of the chilled water circulation system. The main attraction of this system is the ability to direct the generated cold energy into those cabins, where it is most required. These cabins are refrigeration gas free. Since no compressor is required in the accommodation areas the equipment runs very quietly.

## Additional Heat

If requested, selective Air Handlers can be fitted with water valves and electric heating elements, which allow the selected cabins on board to be heated whilst the rest of the crafts accommodation is air conditioned. A attractive feature to further enhance climate control on board.

## Quality Guarantee

Each Chiller is pre-charged and factory tested

Compliance regarding ABYC, U.S. Coast Guard regulations, CE marking and general Air Conditioning and Refrigeration Industry (ARI) standards is ensured.

## Einbau

Die Zentraleinheit einer Chiller Installation ist der Kaltwassersatz. Dieser ist befüllt mit Kühlgas und wird in der Fabrik aufgefüllt und getestet. Der Einbau ist daher ohne erfahrene Kühltechniker an Bord möglich. Es ergeben sich die gleichen Kriterien wie bei dem Einbau von Kompaktgeräten. Die Auslegung der Seewasserpumpen und der Chiller Umwälzpumpen ist besonders sorgfältig auszuführen. Die vom Kaltwassersatz erzeugte Kühlenergie wird über eine Wasserringleitung in den einzelnen Kabinen verteilt, und über die dort installierten Wärmetauscher abgenommen. Daher gelangt kein Kühlgas in die Kabinen. Da die Kompressoreinheit im Motorraum untergebracht wird, ist die Laufruhe in den Kabinen äußerst gering. Sie wird lediglich von der Luftström-Geschwindigkeit bestimmt.

## Zusatzwärme

Falls erforderlich können einzelne Kabinen mit zusätzlicher elektrischer Wärme beheizt werden. Dies ist eine interessante Variante für den Fall, daß Kranke an Bord sind. Die übrigen Kabinen können gleichzeitig gekühlt werden.

## Qualitätsgarantie

Jeder Chiller ist fabrikseitig aufgefüllt und getestet. Er entspricht den Vorschriften von ABYC, U. S. Coast Guard Bestimmungen, CE Vorschriften sowie den generellen Standards der Klima- und Kühlindustrie (ARI).

## Specification

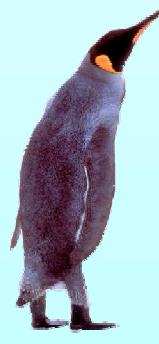
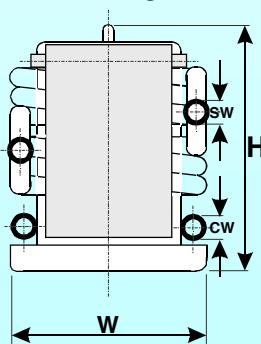
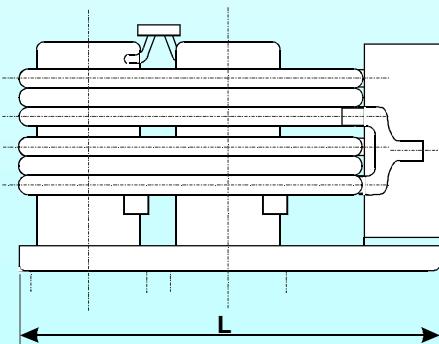
## TECHNISCHE ÄNDERUNGEN VORBEHALTEN

## Spezifikation

Model	KTC 42KHZ	KTC 52KHZ601	KTC 53KHZ	KTC 64KHZ601	KTC 70KHZ	KTC 84KHZ601	Modell
Capacity BTU Watt	43100 12650	52000 15200	53100 15500	64000 18700	70000 20500	84000 24600	BTU Watt
Voltage V	220 - 240	220 - 240	220 - 240	220 - 240	220 - 240	220 - 240	V Spannung
Frequency HZ	50	60	50	60	50	60	HZ Frequenz
Phase PH	1	1	1	1	1	1	PH Phase
Running Current	2 x 12.5A	2 x 13A	2 x 13.5A	2 x 13.9A	2 x 16.7A	2 x 18.7A	In A Laufstrom
Starting Current Gas	Approx 3 x Running Current R407C	CA 3 x Laufstrom R22	R407C	R22	R407C	R22	Id A Anlass Strom Kühlgas

## Dimensions

## Abmessungen



PANEL

## Technical Data

## Ratings / Dimensions May Be Altered Without Notice

## Technische Daten

Model	KTC 42KHZ	KTC 52KHZ601	KTC 53KHZ	KTC 64KHZ601	KTC 70KHZ	KTC 84KHZ601	Modell
Length L mm	780	780	780	780	780	780	L mm Länge
Width W mm	435	435	435	435	435	435	B mm Breite
Height H mm	480	480	480	480	480	480	H mm Höhe
Weight Kg	110	112	120	120	126	130	Kg Gewicht
Seawater Pipe Conn.	Inch DIA 1"	1"	1"	1"	1"	1"	Zoll Seewasser Ø Anschluss
Chiller Pipe Connection	Inch DIA 1"	1"	1"	1 1/4"	1 1/4"	1 1/4"	Zoll Chiller Leitungs- Anschluss
Minimum Seawater Flow	L / min L / hr	50 3000	60 3600	62 3720	78 4680	89 5370	L / min Min Seewasser Fluss L / Std
Minimum Chillwater Flow	L / min L / hr	32 1920	38 2280	38 2280	50 3000	55 3300	L / min Min Chillwasser Fluss L / Std

Cooling and heating capacities are quoted at nominal ratings of 100°F, 38°C condensing temperature and 35°F, 2°C evaporating temperature.

Kühl und Heizleistungen sind basierend auf einer Kondensationstemperatur von 38°C sowie einer Verdampfungstemperatur von 2°C

Electrical Box remotely mounted.

Der Anschlusskasten ist lose.

ARI Standard to = 7.2°C, tc = 54.4°C, t<sub>ut</sub> = 11K

ARI Standard to = 7.2°C, tc = 54.4°C, t<sub>ut</sub> = 11K



## UK

**HFL INDUSTRIAL & MARINE POWER LTD.**  
HFL HOUSE, LOCKFIELD AVE, ENFIELD  
MIDDLESEX, EN3 7PX, U.K.  
TEL: +44 (0)20 8805-9088  
FAX: +44 (0)20 8805-9534  
e-mail: sales@hflgen.com

## EUROPE

**HFL POWER & AIR GMBH**  
HEISKAMPFSTRASSE 8  
D-45527 HATTINGEN, GERMANY.  
TEL: +49 2324 682686 / 682687  
FAX: +49 2324 682688  
e-mail: horst@hflgen.com

## MIDDLE EAST

**HFL MANTECH LTD.**  
PO BOX 20695, DUBAI  
UNITED ARAB EMIRATES  
TEL: +971 433 25 42  
FAX: +971 433 06 49

WWW.hflgen.COM

